



Inhaltsverzeichnis

00 - Technische Daten	1
1 Kennzeichnung	1
1.1 Kennzeichnung Getriebe	1
2 Allgemeine Hinweise	5
2.1 Hinweise zur Kupplung	5
3 Sicherheitshinweise	6
3.1 Allgemeine Sicherheitsvorschriften	6
3.2 Sicherheitsmaßnahmen bei Arbeiten an Fahrzeugen mit Start-Stopp-System	6
3.3 Hinweise zum An- und Abschleppen	7
3.4 Sicherheitsmaßnahmen bei Probefahrt mit Prüf- und Messgeräten	7
4 Reparaturhinweise	8
4.1 Allgemeine Reparaturhinweise	8
4.2 Dichtungen, Dichtringe	10
4.3 Schrauben, Muttern	10
4.4 Ölfilterwechsel - »ja oder nein?«	10
4.5 Elektrische Bauteile	11
5 Technische Daten	12
5.1 Füllmengen	12
5.2 Zuordnung Getriebe - Motor	12
30 - Kupplung	16
1 Kupplung	16
1.1 Montageübersicht - Doppelkupplung	16
1.2 Kupplungs-Abschlussdeckel aus- und einbauen	18
1.3 Doppelkupplung ausbauen	25
1.4 Doppelkupplung einbauen und einstellen	26
34 - Betätigung, Gehäuse	33
1 Mechatronik	33
1.1 Elektrisch/elektronische Bauteile und Einbauorte des Doppelkupplungsgetriebes	33
1.2 Mechatronik aus- und einbauen	34
1.3 Geber für Getriebeeingangsdrehzahl G182 und Temperaturgeber für Kupplung G509 aus- und einbauen	54
2 Schaltbetätigung	56
2.1 Montageübersicht - Schaltbetätigung	56
2.2 Wählhebelseilzug aus- und einbauen	59
2.3 Schaltbetätigung aus- und einbauen	62
2.4 Wählhebelseilzug prüfen und einstellen	66
2.5 Notentriegelung aus Stellung P	68
2.6 Griff für Wählhebel aus- und einbauen	69
2.7 Drucktaste im Griff in Einbaustellung bringen	72
2.8 Schaltbetätigung prüfen	73
2.9 Dichtring für Schaltwelle ersetzen	74
3 Getriebe aus- und einbauen	77
3.1 Getriebe ausbauen	77
3.2 Getriebe einbauen	115
3.3 Anzugsdrehmomente für Getriebe	129
4 Transport des Getriebes	131
5 Befestigung am Motor- und Getriebehalter	133
6 Winkelgetriebe	135
6.1 Winkelgetriebe ausbauen	135
6.2 Winkelgetriebe einbauen	139



7	Getriebeöl-Kreislauf	143
7.1	Getriebeölkühler aus- und einbauen	143
7.2	Getriebeölpumpe aus- und einbauen	146
7.3	Getriebeölfilter aus- und einbauen	149
8	Getriebeöl	151
8.1	Getriebeölstand prüfen	151
8.2	Getriebeöl ablassen und auffüllen	154
9	Getriebe zerlegen und zusammenbauen	159
9.1	Montageübersicht - Getriebe	159
9.2	Montageübersicht - Flanschwellen	161
35	Räder, Wellen	163
1	Zurzeit werden noch keine Reparaturen an den Rädern und Wellen durchgeführt	163
39	Achsantrieb, Ausgleichgetriebe	164
1	Dichtringe	164
1.1	Einbauorteübersicht - Dichtringe	164
1.2	Dichtring links ersetzen	165
1.3	Dichtring rechts ersetzen	167
2	Winkelgetriebe	175
2.1	Montageübersicht - Winkelgetriebe	175
2.2	Dichtringe für Winkelgetriebe ersetzen	177
2.3	Abtriebsflansch ersetzen und Einstellscheibe für Abtriebsflansch neu bestimmen	188
2.4	Flanschwellen rechts aus- und einbauen	188
2.5	Nadellager (Polygonlager) für Flanschwellen rechts und Dichtring auf der Flanschwellen rechts ersetzen	191
3	Achsöl	194
3.1	Achsöl-Stand prüfen	194
3.2	Achsöl ablassen und auffüllen	195